

Дест 311

Ръководство за експлоатация



Зареждайте слушалките 24 часа преди използване на телефона.

Това оборудване не е проектирано за спешни обаждания, когато захранването е прекъснато.

PHILIPS

БЪРЗО СПРАВОВОЧНИК

Пилотният бутон ви позволява да се придвижвате из менютата.

Нагоре  : за да отидете наляво в менютата и опциите

Надолу  : за да отидете надясно в менютата и опциите

Натиснете  : за да изберете меню или опция и потвърдите настройка

Също така се използва за бързо избиране на някои менюта.

Отговаряне/прекъсване на обаждане



Провеждане на разговор

Изберете номер и натиснете  или

Натиснете  и изберете номер

Прочитане на списъка с обаждания

 нагоре и разглеждане 

Повторно избиране на номер

 нагоре и разглеждане  и 

Обаждане от телефонния указател

 надолу и разглеждане  и 

Добавяне на име в телефонния указател

Изберете номера и изберете  превъртете до  **Store** и изберете  . Въведете името и натиснете  **Ok**.

Нагласяване нивото на звука в слушалката по време на разговор

Превъртете нагоре  , за да увеличите; надолу  , за да намалите

Нагласяване нивото на звука

По време на хендсфрий разговор, нагоре  , за да увеличите; надолу  , за да намалите.

Заглушаване на микрофона

По време на разговор натиснете  **Options**: натиснете  **Mute**

Изключване заглушаването на микрофона

Натиснете  **End mute**

Прехвърляне на обаждането/Интерком (при поне 2 слушалки)

Натиснете  + номера

Прочитане на събитие

Натиснете  **View**

Нагласяване на датата и часа

Натиснете  , за да влезете в кръговото меню.
Превъртете до  **Handset** и изберете  ,
превъртете до  **Date & Time** и изберете  .
Натиснете  , за да изберете **Set date** и влезте в
настройката на текущата дата, натиснете  **OK**.
Превъртете до **Set time** и влезте в настройката на
текущия час, натиснете  **OK**.

Нагласяване на тона на звънене
на слушалката

Натиснете  , за да влезете в кръговото меню.
Превъртете до  **Sounds** и изберете  . Натиснете
 , за да изберете **Handset ring tones**. Натиснете
 , за да изберете **External ring tones**.
Разгледайте списъка, за да прослушате мелодиите и
изберете една от тях.

СЛУШАЛКА НА ДЕСТ 311

Пилотен бутон

Натиснете , за да влезете в кръговото меню или потвърдите меню или опция

Завъртете , за да се придвижвате из менютата или опциите

- Преместете курсора наляво/надясно

- Завъртете нагоре , за да достигнете **Call log** от свободен режим

- Завъртете надолу , за да достигнете **Phonebook** от свободен режим

- Ако натиснете по-дълго , ще отключите клавиатурата

Високоговорител

- Като натиснете за кратко ще вземете линията или ще активирате високоговорителя на слушалката по време на разговор.

Заклучване на клавиатурата

- Натиснете за кратко, за да вкарате *
- Натиснете по-дълго, за да заключите/отключите клавиатурата в свободен режим

- Натиснете по-дълго, за да вкарате R, при предварително избиране на номер.

Бутон за SMS

- Натиснете за кратко, за да изберете менюто **Send new SMS** от свободен режим

- Натиснете по-кратко от телефонния указател или Регистъра с позвънявания, за да редактирате SMS

Слушалка

Бутон за линия

Натиснете този бутон, за да вземете линията, приеми баждаие или затворите.

Бутон за коригиране

- За да коригирате цифра, когато избирате номер, или символ, когато редактирате.
- Като натиснете за кратко ще се върнете назад едно меню, когато се придвижвате из менютата.
- Като натиснете за дълго, ще се върнете в свободен режим, когато се придвижвате из менютата.
- За да вкарате R при операторски услуги, когато сте на линия.

Не безпокой & режим малки/големи букви

- Като натиснете за кратко ще вкарате # (пауза), когато избирате.
- Натиснете, за да превключите между малки и големи букви, когато редактирате.
- Като натиснете по-дълго ще активирате/деактивирате режима „Не безпокой“.
- Като натиснете по-дълго ще вкарате пауза (P) по време на избиране.

Прехвърляне на разговор/интерком

- Натиснете за кратко, за да инициирате или отмените вътрешно обаждаие.
- Натиснете за кратко, за да отговорите на вътрешно обаждаие.
- Като натиснете по-кратко, по време на вътрешно обаждаие, ще прехвърлите обаждаието или ще смените между вътрешно и външно обаждаие.

Микрофон

Будилник

- Натиснете за кратко, за да изберете 0.
- Натиснете по-дълго, за да активирате/деактивирате будилника.

ИКОНИ НА ЕКРАНА НА СЛУШАЛКАТА

При първоначално използване може да се наложи да изчакате няколко минути докато се зарежда слушалката, преди да видите символи на екрана.



По време на зареждане линиите на индикатора за батерията се движат: Когато свърши зареждането на слушалката, индикаторът за батерията показва състоянието на батерията: Пълна , 2/3 , 1/3 , празна .



Звъненето е изключено



Ново съобщение в гласовата кутия



Извършва се външно обаждање. Когато иконата мига, значи има входящо обаждање или линията вече е заета с допълнителна слушалка.



Извършва се вътрешно обаждање. Когато иконата мига, значи се извършва вътрешно обаждање от допълнителна слушалка.



Активирана е функцията SMS. Когато иконата мига, значи е получен нов SMS. Когато иконата мига по-бързо, значи SMS паметта е пълна.

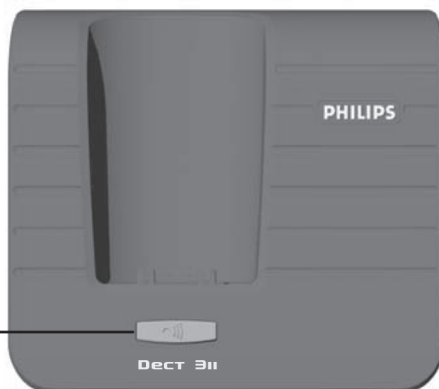


Слушалката е регистрирана & в обхвата на базовата станция. Когато иконата мига, значи слушалката не е регистрирана към базовата станция.

БАЗОВА СТАНЦИЯ НА DECT 311

Бутон пейджинг

Този бутон ви позволява да откриете липсваща слушалка. Натиснете бутона докато слушалката не започне да звъни. След като откриете слушалката, натиснете произволен бутон, за да прекратите тази функция.



СТРУКТУРА НА МЕНЮТАТА

Използвайки пилотния бутон  от страна на слушалката можете да се придвижвате

 из менютата.



SMS

Изпращане на нов SMS

Прочитане на SMS

- Прочитане на SMS
- Преглеждане на номер
- Отговаряне
- Препращане
- Изпращане отново
- Изтриване на SMS
- Копиране в телефонния указател
- Избиране

SMS настройки

- SMS режим
- SMS център



Слушалка

Режим детегледач

Регистриране

- Регистриране на слушалка
- Дерегистриране на слушалка

Промяна името на слушалка

Дата и час

Контраст на екрана

Screen saver



Интерком



Телефонен указател

Преглеждане

- Обаждане
- Промяна на номер
- Промяна на име
- Задаване на групи
- Промяна на поадрес
- Изтриване
- Изпращане на SMS

Добавяне на нов



Регистър на обажданията

Преглеждане

Изтриване на всички

Настройки



Услуги на оператора



Допълнителни

Продължителност на разговора

Будилник

- Активиране
- Нагласяване на деня
- Нагласяване на часа
- Настройки

Режим Не безпокой



Звуци

Мелодии на слушалката

Мелодии на групите

Сила на звука на мелодиите

Настройки



Базова станция

Разрешаване на регистрацията

Настройки на линията

- Режим на избиране
- Тип на обратното позвъняване
- Тип на оператора
- Първо позвъняване

Настройки на сервизните кодове

ИНФОРМАЦИЯ

Съответствие със стандартите, Околна среда и Безопасност

Информация за безопасността: Това оборудване не е проектирано за извършване на спешни обаждания, когато захранването отпадне. За да се извършват спешни обаждания трябва да се намери алтернативен вариант.

Съответствие със стандартите: Филипс декларира, че DECT 311XX отговаря на изискванията и другите клаузи в Директива 1999/5/EC.

Изисквания към захранването: Този продукт изисква захранване 220-240VAC, без IT инсталации дефинирани в стандарта EN 60-950.

Внимание! Електрическата мрежа се определя като опасна според критериите описани в стандарта EN 60-950. Единственият начин да прекъснете захранването на този продукт е да го изключите от контакта в стената. За предпочитане е контакта да е в близост до апарата и да е винаги лесно достъпен.

Телефонни връзки: Напрежението на мрежата се класифицира като TNV-3.

Безопасност: Не позволявайте слушалката да влиза в контакт с вода. Не отваряйте слушалката или базовата станция. Ще бъдете изложени на високо напрежение. Не позволявайте съединителите за зареждане или батерията да влязат в контакт с проводници.

Околна среда: Спазвайте местните разпоредби за изхвърляне на опаковъчния материал, изхабените батерии и стария телефон и където е възможно ги дайте за рециклиране.

Съответствие с GAP стандарта

GAP стандартът гарантира, че всички DECT GAP слушалки и базовата станция покриват поне в минимална степен този стандарт, независимо от тяхното производство. Вашата слушалка и базова станция DECT 311 отговарят на GAP стандарта, което означава, че минималните функции, които са гарантирани са: регистриране на слушалка, взимане на линията, приемане на обаждане и избиране. По-сложните функции може да не са достъпни ако с вашата базовата станция използвате друга слушалка, а не DECT 311.

Разопаковане на DECT311/DECT3112

Комплектът DECT 311 съдържа:

Базова станция, слушалка, NIMH 2HR AAA600 mAh презарядни батерии, Упътване, Гаранционна карта, Адаптор за захранването, Телефонен кабел.

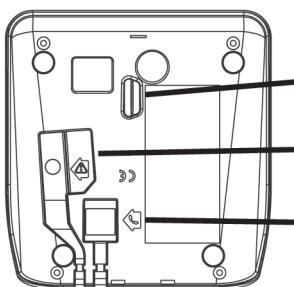
В комплекта DECT 3112 ще намерите още една слушалка и нейното зарядно устройство с адаптор, заедно с допълнителни NIMH 2HR AAA 600 mAh презарядни батерии.

ИНСТАЛИРАНЕ НА ТЕЛЕФОНА

Инсталиране на базовата станция

За да инсталирате правилно базовата станция включете телефонния кабел и кабела на захранването в базовата станция. Включете телефонния кабел и кабела на захранването в съответните контакти в стената. Поставете телефона в близост до розетката и контакта, за да стигнат кабелите. Ако имате широколентов DSL интернет достъп, проверете дали имате един DSL филтър, включен директно във всяка розетка в къщата и дали модема и телефона са включени в точния слот на филтъра (специален за всеки).

Внимание: Винаги използвайте кабелите доставени с телефона.

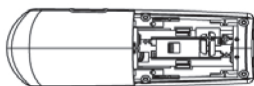


Не вкарвайте нищо в този отвор.

Свържете захранването.

Свържете телефонния кабел.

Вкарване и замяна на батериите



Батериите не трябва да се изхвърлят с домакинския боклук.

Вкарайте батериите както в показано и поставете обратно капачето.

За да заредите напълно слушалката я зареждайте в рамките на 24 часа.

Оптималният живот на батериите се достига след 3 цикъла на пълен заряд и разряд.

В случай, че трябва да смените батериите, трябва да използвате следния тип батерии: 2HR AAA NIMH 600 mAh.

Внимание: Когато се зареждат батерии, базовата станция трябва винаги да бъде свързана към захранването. Винаги използвайте презарядни батерии.

Живот на батериите и обхват

Животът на батериите е около 200 часа в стендбай режим (когато слушалката е в свободен режим & готовност за приемане на обаждане) и около 15 часа разговори.

В идеални условия обхватът е максимум 50 метра в затворени помещения и 300 метра на открито.

ВЪВЕДЕНИЕ

PHILIPS

Screen saver на Филипс

След 2 минути без никаква дейност, ще се появи следния екран:
Можете да го изключите от следното меню (стр. 20)

Екран в свободен режим

В свободен режим екранът на DECT 311 показва различна информация:

- дата и час, име на слушалката и инструкции за достъп до менюто
- На екрана се изобразяват (ако има такива): пропуснати обаждания



нов SMS или (гласово съобщение). Достъп до съответното меню ви дава „пилотния бутон“ от страна на слушалката.

- В свободен режим на екрана също така се изобразяват режима

„Не безпокой“ , будилника , ако е активиран.

За да промените тези настройки използвайте бутоните & .

Разбиране на системата с менюта

За да влезете в кръговото меню от свободен режим натиснете бутона от страна на слушалката.

Кръговото меню представлява поредица от икони, които ви дават достъп до различни менюта от първо ниво. За да достигнете желаното меню превъртете нагоре или надолу. За потвърждение натиснете .

Подменютата са изредени и представени с малки квадратчета в долната част на екрана. За да достигнете някое подменю използвайте „пилотния бутон“ и натиснете , за да потвърдите избора си.

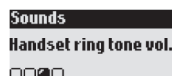
Избраното подменю или опция се маркира с . Символът показва опцията, която разглеждате.

Някои менюта са достъпни директно чрез специален бутон на клавиатурата (например SMS, Интернет).

Пример за разглеждане на менютата

За да смените силата на звънене

1. (натиснете) за да влезете в кръговото меню
2. (изберете) **Sounds**, натиснете (потвърдете)
3. (изберете) **Handset ring tone vol.**, натиснете (потвърдете).



Чува се текущо избраното ниво на звука. Използвайте , за да чуете други нива на звука.

4. Прослушайте другите нива на звука и изберете едно .

Основни принципи

Извършване на обаждање или отговаряње

Предварително избиране	или Директно избиране	Отговаряње на обаждање
 Изберете номера	 Натиснете бутонa	Когато звъни
 Обадете се	 Изберете номера	 Вземете линията

Избиране на номер от телефонния указател

Превъртете надолу , за да достигнете директно **Phonebook** и изберете с 

Изберете име от списъка 

Обадете се 

или натиснете , за да изберете **Call** от опциите

Phonebook
Paula Jameson
014484098765...
 Options

За да запаметите име от предварителното избиране

Изберете номера 

Натиснете , за да влезете в опциите

Превъртете до **Store**  и изберете с 

Въведете името  и натиснете  **OK**

Options
Store
☐ 

За да запаметите SMS

Изберете номера 

Натиснете , за да влезете в опциите

Превъртете до **Send SMS**  и изберете с 

Въведете пощенска кутия  (опция) и натиснете  **OK**

Редактирайте текста  и изберете с 

Превъртете до **Store**  и изберете с 

0243439263
Store
☐ 

Повторно избиране от регистъра с обаждания

Превъртете нагоре , за да достигнете директно **Call log**

Изберете позиция  от списъка

Обадете се  или изберете **Call** от опциите

Gregory Mills
Call
☒ ☐ ☐ ☐ ☐

Функции по време на обаждане

По време на външно позвъняване имате достъп до допълнителни опции и менюта (Телефонен указател, Регистър с обаждания). За да влезете в менюто с опциите натиснете

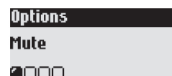


За да заглушите микрофона на слушалката

Натиснете , за да влезете в **Options**

Натиснете , за да изберете **Mute** (Този, който ви се обажда вече не може да ви чуе).

За да продължите разговора, натиснете отново , (**End mute**).



Интерком (само в случай, че имате DECT 3112)

По време на външно обаждане можете да използвате опцията интерком, за да се обадите на друга слушалка и например да прехвърлите обаждането на тази слушалка.

Натиснете , за да влезете в **Options**

Превъртете  до **Intercom** (Този, който се обажда вече не може да ви чуе).

Ако има само една допълнителна слушалка, тя звъни автоматично. В противен случай, изберете слушалка от списъка.

Натиснете , за да изберете **Transfer**, когато втората слушалка е зела линията. Обаждането се прехвърля от вашата слушалка.



Достъпни са и други опции (**Switch & Conference call**), виж стр. 22

За да вкл./изкл. високоговорителя на слушалката

Натиснете

За да увеличите/намалите звука в слушалката по време на обаждане

Превъртете нагоре , за да увеличите звука, кога то сте на линия

Превъртете надолу , за да намалите звука, кога то сте на линия

Има 5 нива на звука от които можете да избирате. Последната настройка се запаметява за следващите обаждания.

Изобразяване на позвъняващия (Идентификация на позвъняващия) и Изчакване на обаждане

Ако се абонирате за функцията Изчакване на обаждането, сигнал в слушалката ви информира за второ входящо обаждане. Името или номера на позвъняващия се изобразяват ако се абонирате за услугата Идентификация на позвъняващия.

За да отговорите на второто обаждане, използвайте бутоните  +  (според вашата мрежа кода може да е различен).

За повече детайли се свържете с вашия мрежов оператор.

Главни букви

По подразбиране първата буква на всяко изречение е главна. За да сменят между главни и малки букви използвайте бутона  (AB – главни букви, ab – малки букви, Ab - първата буква е голяма, останалите - малки).

Пунктуацията и математическите знаци се избират с , а другите специални знаци с .

За да преместите курсора наляво или надясно превъртете . За да изтриете символ натиснете ; като задържите този бутон ще изтриете целия текст.

Стандартна multi-tap система

Тази система ви позволява да въведете текст символ по символ, като натискате съответния бутон толкова пъти, колкото е нужно, за да изберете нужния символ.

За да напишете „Peter” в multi-tap системата

Натиснете един път  :P

Натиснете два пъти  : Pe

Натиснете един път  : Pet

Натиснете два пъти  : Pete

Натиснете три пъти  :Peter

Keypad Keys

1
2
3
4
5
6
7
8
9
0

Multi-tap Sequence

[space] | @ _ # = < > () & € £ \$ ¥
a b c 2 à ä ç æ å
d e f 3 è é Δ φ
g h i 4 ì Γ
j k l 5 Λ
m n o 6 ñ ò ö
p q r s 7 β Π θ Σ
t u v 8 ù ü
w x y z 9 ϕ Ω Ξ Ψ
. 0 , / ; " ' ! ? , * + - %

За да потвърдите името натиснете .



SMS (текстови съобщения)

Изпращане на нов SMS

Прочитане на SMS

SMS настройки

SMS менюто е достъпно чрез кръговото меню или бутона  .

SMS отговаря на Услуга за кратки съобщения

SMS са кратки текстови съобщения които се изпращат/приемат през телефонната мрежа. За да се възползвате от тази услуга трябва да се абонирате за услугата Идентифициране на повъняването (CLI) заедно с услугата SMS.

SMS може да се размени с телефон (мобилен или съвместима фиксирана линия), факс или e-mail (зависи от държавата), в случай, че приемащият също е абониран за услугите CLI & SMS.

Фабричните настройки на вашия DECT 311 съответстват на главния национален оператор. Ако желаете да изпращате и приемате SMS чрез друг оператор трябва да нагласите съответните номера (виж страница 17).

За да изпращате SMS съобщения към приемащия, трябва да знаете неговата кутия.

Изпращане на ново SMS съобщение

За да изпратите нов SMS

Натиснете  , за да достигнете директно **Send new SMS**, потвърдете с 

Изберете номера  и натиснете OK или превъртете надолу, за да изберете номера от телефонния указател

Въведете кутията на която искате да изпратите съобщението  (ако има такава), потвърдете с 

Въведете текста  и потвърдете с 

Изберете **Send Now**, потвърдете с 

Enter number :
|
+ OK

Destination box:
|
+ OK

Paula Jameson
Send now
0000

Изпратеният SMS може да бъде дълъг максимум 160 символа.

Специалният символ € и [] се броят за 2.

DECT 311 може да съхранява различен брой съобщения в зависимост от дължината на текста.



Можете да запаметите SMS преди да го изпратите. След като въведете номера

Въведете кутията на която искате да изпратите съобщението  (ако има такава), потвърдете с  OK

Въведете текста  и потвърдете с 

Изберете **Store** , потвърдете с 

Забележка: Ако запаметите SMS, по-късно можете да го прочетете с опцията **Read SMS**

Прочитане на SMS съобщения

Получените SMS-и се изобразяват с , а запаметените с .

За да прочетете SMS/видите номера

Натиснете  **sms**, за да изберете директно **Send new SMS**

Превъртете  до **Read SMS** и изберете 

Прегледайте списъка с SMS-и  и изберете 

Натиснете , за да изберете **Read SMS** или превъртете до **View number**  и изберете 

Bobby

View number

00000000

За да отговорите на SMS

Натиснете  **sms**, за да изберете директно **Send new SMS**

Превъртете  до **Read SMS** и изберете 

Прегледайте списъка с SMS-и  и изберете 

Превъртете  до **Reply** и изберете 

Въведете текста  и потвърдете с  OK

Натиснете , за да изберете **Send now**

Bobby

Reply

00000000



За да пренасочите SMS

Натиснете **sms** , за да изберете директно **Send new SMS**

Превъртете  до **Read SMS** и изберете 

Прегледайте списъка с SMS-и  и изберете 

Превъртете  до **Forward** и изберете 

Въведете номера  и потвърдете с  **OK**

Въведете кутията на която искате да изпратите съобщението  (ако има такава),
потвърдете с  **OK**

При нужда можете да промените текста.

Натиснете  , за да изберете **Send now**



За да изпратите отново SMS

Натиснете **sms** , за да изберете директно **Send new SMS**

Превъртете  до **Read SMS** и изберете 

Прегледайте списъка с SMS-и  и изберете 

Превъртете  до **Send again** и изберете 



За да изтриете SMS

Натиснете **sms** , за да изберете директно **Send new SMS**

Превъртете  до **Read SMS** и изберете 

Прегледайте списъка с SMS-и  и изберете 

Превъртете  до **Delete SMS** и изберете 

За потвърждение натиснете  **OK**





За да копирате номера в телефонния указател

Натиснете , за да изберете директно **Send new SMS**

Превъртете  до **Read SMS** и изберете 

Прегледайте списъка с SMS-и  и изберете 

Превъртете  до **Copy to phonebook** и изберете 

Въведете името и натиснете  **OK**

0243439263

Copy to phonebook

□□□□□□□□

За да направите обаждане от списъка с личните SMS съобщения

Натиснете , за да изберете директно **Send new SMS**

Превъртете  до **Read SMS** и изберете 

Прегледайте списъка с SMS-и  и изберете 

Превъртете  до **Call** и изберете 

Или направете обаждане 

Bobby

Call

□□□□□□□□

Настройки на SMS

За да нагласите SMS режима

Ние ви съветваме да деактивирате SMS режима ако има закачен втори телефон на вашата линия.

За да нагласите личната си SMS кутия

Натиснете , за да изберете директно **Send new SMS**

Превъртете  до **SMS Settings** и изберете 

Натиснете , за да изберете **ON** или превъртете  до **OFF**

SMS Settings

Mode

■□□□



За да изберете постоянен SMS център

Натиснете **sms** , за да изберете директно **Send new SMS**

Превъртете до **SMS Settings** и изберете

Превъртете до **SMS centre** и изберете

Изберете SMS център и потвърдете

Натиснете , за да изберете **Choose by default**

SMS centre

Choose by default

☒ ☐ ☐

За да изберете номер(а) за SMS център

Натиснете **sms** , за да изберете директно **Send new SMS**

Превъртете до **SMS Settings** и изберете

Превъртете до **SMS centre** и изберете

Изберете SMS център и потвърдете

Превъртете до **Edit incoming number** и изберете

Въведете номера и потвърдете

Превъртете до **Edit outgoing number** и изберете

Въведете номера и потвърдете

Edit incoming number

OK

Edit outgoing number

OK



Слушалка

Режим детегледач

Регистрация

Преименуване на слушалката

Дата и час

Контраст на екрана

Screen saver

Режим детегледач (само DECT 3112)

За да активирате/деактивирате режима детегледач

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Handset** , потвърдете 

Изберете **Babysit mode** 

Изберете **ON/OFF** , потвърдете 



Забележка: Интеркомът е необходим за следене на стаята (виж стр. 23)

Въпреки това вие можете да приемате или осъществявате обаждани от слушалката.

Регистрация

На една базова станция може да се регистрират до 4 слушалки. Една слушалка може да бъде регистрирана в 4 базови станции.

Внимание: ако желаете да регистрирате слушалка на друга марка в базова станция DECT 311, проверете дали е GAP съвместима, защото в противен случай няма да функционира правилно.

1. За да поставите базовата станция в регистрационен режим изключете и включете захранването.
2. За да стартирате регистрацията натиснете  на допълнителната слушалка.
3. Въведете 4 цифрени RC код, който е записан на стикер на дъното на базовата станция. Ако регистрацията е преминала успешно, допълнителната слушалка ще бъде наименувана и номерирана (**Philips2**).

За да изберете базова станция

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Handset** , потвърдете 

Изберете **Registration** , потвърдете 

Изберете **Base selection** , потвърдете 

Изберете базова станция от списъка и натиснете  **OK**





За да deregистрирате слушалка

Натиснете **✚**, за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Handset**, потвърдете **✚**

Изберете **Registration**, потвърдете **✚**

Изберете **Un-register handset**, потвърдете **✚**

Изберете слушалка от списъка и натиснете **✚** **OK**

Въведете RC кода  (4 цифрен код) и потвърдете **✚** **OK**

Registration

Un-register handset

Забележка: Ако имате възможност, deregистрирайте дефектна слушалка, преди да я върнете в сервиза.

Преименуване на слушалки

За да преименувате слушалка

Натиснете **✚**, за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Handset**, потвърдете **✚**

Изберете **Rename handset**, потвърдете **✚**

Натиснете по-дълго , за да изтриете текущото име

Въведете името  и потвърдете **✚** **OK**

Handset

Rename handset

Нагласяване на датата и часа

За да нагласите датата

Натиснете **✚**, за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Handset**, потвърдете **✚**

Изберете **Date & time**, потвърдете **✚**

Изберете **Set date** **✚**

Въведете датата  и потвърдете **✚** **OK**

Date & time

Set date



За да нагласите часа

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Handset** , потвърдете 

Изберете **Date & time** , потвърдете 

Изберете **Set time** 

Въведете часа  и потвърдете  **OK**



Внимание: Ако вашия телефон е свързан към ISDN линия посредством адаптор, датата и часа може да се променят след всяко обаждане. Проверете датата и часа на вашата ISDN система. Свържете се с вашия мрежов оператор.

Нагласяване контраста на екрана

За да нагласите контраста

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Handset** , потвърдете 

Изберете **Display contrast** , потвърдете 

Изберете подходящото ниво и потвърдете 



Screen saver

Ако 2 минути няма никакво действие се появява screen saver екранът. Можете да го изключите.

За да вкл./изкл. screen saver

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Handset** , потвърдете 

Изберете **Screen saver** , потвърдете 

Изберете **ON/OFF** , потвърдете 





Интерком

Менюто Intercom е достъпно чрез кръговото меню или бутона

Тази функция ви позволява да извършвате безплатни вътрешни обаждания, прехвърляте вътрешни обаждания от една слушалка на друга или използване на опцията конферентен разговор (DECT 3112). Функцията интерком ви позволява да използвате детегледача (следене на стаята).

Вътрешно обаждаване

Натиснете , за да се обадите на друга слушалка

За да изберете точно определена слушалка, натиснете  и номера на слушалката (например )

Прекъснете обаждането 

Забележка: Ако слушалката не принадлежи към гамата на Филипс DECT 311, тази функция може да не е достъпна.

Бързо прехвърляне на обаждането, когато сте на линия

По време на обаждаване можете да прехвърлите обаждането, без да изчакате другата слушалка да отговори. В този случай всички слушалки ще звънят.

Натиснете , за да се обадите на другите слушалки.

Прекъснете обаждането 

Забележка: Този, който се обажда чува музика.

Като натиснете  ще можете да превключите между двете обаждания (**Switch**).

Прехвърляне на обаждаване на определена слушалка

По време на обаждаване можете да прехвърлите обаждането на определена слушалка.

Натиснете  + номера на слушалката (например )

Прекъснете обаждането 

Забележка: Този, който се обажда чува музика.

Като натиснете  ще можете да превключите между двете обаждания (**Switch**).



Прехвърляне на обаждането посредством опцията **Интерком**

По време на външно обаждане можете да прехвърляте обаждането на друга слушалка посредством опцията **Интерком**.

Натиснете **✚**, за да влезете в менюто с опциите (със слушалка 1)

Превъртете до **Intercom** и изберете с **✚**

Ако има само една допълнителна слушалка, тя звъни автоматично. В противен случай:

От списъка изберете слушалката на която искате да се обадите и **✚**.

Избраната слушалка звъни (слушалка 2). Външното обаждане е поставено в режим изчакване.

Ако от втората слушалка няма отговор можете да подновите обаждането от първата слушалка.

Поемете обаждането от втората слушалка  (можете да използвате и )

Двамата вътрешни позвъняващи могат да си говорят.

Натиснете **✚**, за да изберете опцията **Transfer** (със слушалка 1)

Превъртете **☞**, за да изберете **Switch** и да се върнете към външния позвъняващ.



Конферентен разговор посредством опцията **Интерком**

Конферентния разговор позволява едно външно обаждане да бъде разделено между 2 слушалки (с интерком). Трима души могат да споделят един разговор. Няма нужда от оператор или абонамент.

Натиснете **✚**, за да влезете в менюто с опциите (със слушалка 1)

Превъртете до **Intercom** и изберете с **✚**

Ако има само една допълнителна слушалка, тя звъни автоматично. В противен случай:

От списъка изберете слушалката на която искате да се обадите и **✚**.

Избраната слушалка звъни (слушалка 2). Външното обаждане е поставено в режим изчакване.

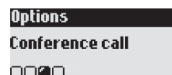
Ако от втората слушалка няма отговор можете да подновите обаждането от първата слушалка.

Поемете обаждането от втората слушалка  (можете да използвате и )

Двамата вътрешни позвъняващи могат да си говорят.

Превъртете **☞**, за да изберете **Conference Call** и изберете **✚** (със слушалка 1)

Тримата могат да говорят помежду си.





Функция детегледач/слеждане на стаята

За да използвате тази функция, трябва да я активирате и да инициирате интеркомна връзка. Поставете слушалката в стаята на бебето и ще чуете шума в допълнителната слушалка.

Натиснете  , за да влезете в кръговото меню

Превъртете до **Intercom**  и изберете с 

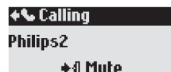
Ако има само една допълнителна слушалка, тя звъни автоматично. В противен случай:

От списъка изберете слушалката на която искате да се обадите и  .

Избраната слушалка звъни.

Поемете обаждането от втората слушалка 

Следенето на стаята може да започне.





Телефонен указател

Разглеждане

Добавете нов номер

Менюто на **телефонния указател** е достъпно чрез кръговото меню или

В телефонния указател може да се запаметят 50 имена и номера (споделени между всички слушалки).

Телефонният указател съдържа цялата информация, която се отнася до позвъняващите, особено груповите настройки.

Групови настройки

Има 3 групи (А, В, С). Тази функция ви помага да идентифицирате групата на позвъняващия (виж стр. xx), а на екрана се появява името на позвъняващия.

Трябва обаче да сте абониран за услугата Идентификация на позвъняването.

Добавяне на номер към телефонния указател

Имената се запамятват в азбучен ред.

За да запаметите име и номер

Натиснете , за да влезете в кръговото меню и изберете

Превъртете до **Phonebook** , потвърдете

Превъртете до **Add new** , потвърдете

Въведете номера , потвърдете **OK**

Въведете името , потвърдете **OK**



За да запаметите име от предварително избране

След като изберете номера, маркирайте опцията **Store**.

Въведете името , потвърдете **OK**

Разглеждане на телефонния указател

За да изберете бързо име от списъка, въведете първата буква (и изберете от списъка с няколко имена, започващи със същата буква).



Избиране на номер от телефонния указател

Превъртете надолу , за да достигнете директно списъка с имена

Прегледайте списъка  и изберете име 

Направете обаждането 

Или натиснете , за да изберете опциите

Натиснете отново , за да изберете **Call**

Paula Jameson

Call

●○○○○○

За да промените номер

Превъртете надолу , за да достигнете директно списъка с имена

Прегледайте списъка  и изберете име 

Превъртете , за да изберете **Change number** и потвърдете 

Като натиснете по-дълго  ще изтриете номера

Въведете новия номер  и натиснете  **OK**

Paula Jameson

Change number

○●○○○○

Забележка: Можете просто да промените цифра, като преместите курсора на желаното място с  и натиснете еднократно .

За да промените име

Превъртете надолу , за да достигнете директно списъка с имена

Прегледайте списъка  и изберете име 

Превъртете , за да изберете **Change name** и потвърдете 

Като натиснете по-дълго  ще изтриете името

Въведете новото име  и натиснете  **OK**

Paula Jameson

Change name

○○●○○○

Забележка: Можете просто да промените буква, като преместите курсора на желаното място с  и натиснете еднократно .



Задаване на група за име и номер

Превъртете надолу , за да достигнете директно списъка с имена

Прегледайте списъка  и изберете име 

Превъртете надолу , за да изберете **Select group** и потвърдете с 

Прегледайте групите (А, В, С) и изберете 

Paula Jameson

Select group

□□□□□□

Промяна на SMS кутия

Превъртете надолу , за да достигнете директно списъка с имена

Прегледайте списъка  и изберете име 

Превъртете , за да изберете **Change SMS box** и потвърдете с 

Въведете новия номер и изберете  OK

Paula Jameson

Change SMS box

□□□□□□

За да изтриете име и номер

Превъртете надолу , за да достигнете директно списъка с имена

Прегледайте списъка  и изберете име 

Превъртете , за да изберете **Delete** и потвърдете с 

За потвърждение натиснете  OK

Paula Jameson

Delete

□□□□□□

За да изпратите SMS от телефонния указател

Превъртете надолу , за да достигнете директно списъка с имена

Прегледайте списъка  и изберете име 

Превъртете , за да изберете **Send SMS** и потвърдете с 

Въведете пощенската кутия на която изпращате съобщението (ако сте подканени), потвърдете с 

Въведете текста, потвърдете с 

Натиснете , за да изберете **Send now**

Paula Jameson

Send SMS

□□□□□□

Забележка: След като е в списъка с имената, като натиснете бутона  ще можете да редактирате директно SMS текста.



Регистър с обажданията

Преглеждане

Изтриване на всички

Настройки на регистъра

Менюто на регистъра с обажданията е достъпно чрез кръговото меню или бутона

Този регистър съдържа 20 позиции.

: неотговорени позвънявания

: изходящи обаждания

: отговорени позвънявания

: съобщения (гласова пощенска кутия)

Регистъра с позвънявания показва списък с входящи и изходящи позвънявания.

Ако сте абониран за услугата Идентифициране на позвъняването (CLI), регистъра с позвъняванията показва за входящите и изходящи позвънявания името (или номера) на обаждания се, датата & часа на обаждането.

Ако нямате абонамент, на екрана се появява "Unknown caller", както и часаи датата.

Разглеждане на регистъра с позвънявания

За да прегледате регистъра с позвънявания

Превъртете нагоре , за да достигнете директно списъка с позвънявания

Прегледайте списъка



За да се обадите/изберете повторно от списъка с обаждания

Превъртете нагоре , за да достигнете директно списъка с позвънявания

Прегледайте списъка

Натиснете , за да изберете и изходящо обаждане

Натиснете , за да позвъните

Или натиснете , за да изберете Call в опциите



Забележка: За да можете да можете да позвъните обратно, трябва да сте абониран за услугата Идентифициране на позвъняването.



За да прегледате номера

Превъртете нагоре , за да достигнете директно списъка с позвънявания

Прегледайте списъка 

Натиснете , за да изберете позиция

Превъртете до **View number** и изберете 

Gregory Mills

View number

□□□□

За да запаметите името и номера от списъка с позвънявания

Превъртете нагоре , за да достигнете директно списъка с позвънявания

Прегледайте списъка 

Натиснете , за да изберете позиция

Превъртете до **Store** и изберете 

Въведете името  и потвърдете с  **OK**

Името и номерът се запаметяват в телефонния указател.

Gregory Mills

Store

□□□□

За да изтриете позиция от списъка с позвънявания

Превъртете нагоре , за да достигнете директно списъка с позвънявания

Прегледайте списъка 

Натиснете , за да изберете позиция

Превъртете до **Delete** и изберете 

Потвърдете вашия избор с  **OK**

Gregory Mills

Delete

□□□□



За да изпратите SMS от регистъра с обаждания

Превъртете нагоре , за да достигнете директно списъка с позвънявания

Прегледайте списъка 

Натиснете , за да изберете позиция

Превъртете до **Send SMS** и изберете 

Въведете пощенската кутия на която изпращате съобщението (ако сте подканени), потвърдете с 

Въведете текста, потвърдете с 

Натиснете , за да изберете **Send now**

Gregory Mills
Send SMS
□□□□

Забележка: След като е в списъка с имената, като натиснете бутона  ще можете да редактирате директно SMS текста.

Изтриване на целия регистър с позвънявания

За да изтриете целия регистър с позвънявания

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Call log** , потвърдете с 

Изберете **Delete all** , потвърдете с 

Потвърдете вашия избор с  **OK**

Call-log
Delete all
□□□

Нагласяване на регистъра с позвънявания

За да нагласите регистъра с обаждания

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Call log** , потвърдете с 

Изберете **Call log Settings** , потвърдете с 

Изберете **Incoming calls** с  или превъртете до **Outgoing calls** 

Изберете подходящите настройки и потвърдете с 

Call-log
Call-log Settings
□□□



Услуги на оператора

Тази функция ви позволява да активирате или деактивирате услугите на оператора.

Трябва да нагласите кодовете (виж стр. 39).

За повече детайли се свържете с вашия мрежов оператор. Обикновено можете да се абонирате за услугите Прехвърляне на обаждането, Гласова пощенска кутия и т.н.

За да активирате/деактивирате прехвърлянето на разговор

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Operator services** , потвърдете с 

Изберете **Call forward** , потвърдете с 

Въведете номера  към който ще се прехвърлят обажданията и потвърдете с  **OK**

Номерът се свързва автоматично с представката за прехвърляне на обаждането и системата избира този номер

Затворете 

От този момент нататък обажданията ще се прехвърлят към избрания номер.

За да спрете прехвърлянето на обажданията

Натиснете , за да изберете **View**

Натиснете , за да изберете **Cancel**

Затворете 

Operator Services

Call forward

0000000000

Mon 13 May 04 08:00

Call forwarded

 View



Допълнителни

Продължителност на разговорите

Будилник

Режим „Не безпокой“

Продължителност на разговорите

За да видите времето

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Extra** , потвърдете с 

Изберете **Call duration**, потвърдете с 

На екрана се появяват общата продължителност на разговорите

Натиснете , за да нулирате (**Reset**) брояча



Будилник

За да активирате/деактивирате будилника

Като натиснете по-дълго  ще активирате/деактивирате будилника с вашите настройки.

За да нагласите будилника

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Extra** , потвърдете с 

Отидете на **Alarm clock** , потвърдете с 

Отидете на **Set the day** , изберете ден с 

Отидете на **Set time** , изберете час с 



Когато звънне алармата, натиснете който и да е бутон, за да я спрете.

След това се включва режима snooze (ще звъни на всеки 5 минути). За да я спрете окончателно натиснете .



За да нагласите типа на алармения звънец

Натиснете  , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Extra** , потвърдете с 

Отидете на **Alarm clock** , потвърдете с 

Отидете на **Settings** , и изберете с 

Изберете **Ring tones** с 

Чува се текущия звънец

Изберете сред наличните типове звънене  и потвърдете с 

Alarm Clock Settings

Ring tones



За да нагласите силата на звънене

Натиснете  , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Extra** , потвърдете с 

Отидете на **Alarm clock** , потвърдете с 

Отидете на **Settings** , и изберете с 

Изберете **Ring tone Volume** с 

Чува се текущия звънец

Изберете сред наличните нива на звънене  и потвърдете с 

Alarm Clock Settings

Ring tone volume





Режим „не безпокой“

Тази функция ви позволява да прослушвате обаждания след известно време вечерта или, когато не желаете да ви безпокоят. Въведете часа и изберете групите, които може да ви търсят.

Ако обаждания се не принадлежи към някоя от разрешените групи, слушалката и базовата станция няма да звънят, а той ще чуе звънене. Телефонният секретар (ако е включен) или гласовата пощенска кутия на оператора ще поемат обаждането. Трябва да имате абонамент за услугата Идентификация на позвъняването.

За да активирате/деактивирате функцията “Не безпокой”

Като натиснете по-дълго  ще включите/изключите този режим с вашите настройки.

За да нагласите режима Не безпокой

Натиснете  , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Extra** , потвърдете с 

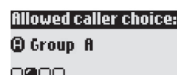
Отидете на **Do not disturb** , потвърдете с 

Отидете на **Set day** , изберете ден с  **OK**

Отидете на **Start time** , изберете час и потвърдете с  **OK**

Отидете на **Stop time** , изберете час и потвърдете с  **OK**

Отидете на **Allowed caller choice** , активирайте групите, които може да ви се обаждат и потвърдете с 



Внимание! В посочения ден и час ще може да се свързват с вас само определени хора.

Забележка: Можете да изберете до 4 групи. Ако няма избрана група, а е активирана тази функция, никой няма да може да ви се обади.



Звуци

Мелодии на слушалката

Мелодии на групите

Ниво на мелодиите

Настройки

Мелодии на слушалката

За да нагласите мелодия на слушалката

Можете да нагласите мелодията, която ще чуете, когато получавате обаждане.

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Sounds** , потвърдете с 

Натиснете , за да изберете **Handset ring tones**

Натиснете , за да изберете **External ring tones**

Можете да прослушате мелодиите с 

Натиснете , за да изберете мелодия на звънене

Handset ring tones

External ring tone



За да нагласите мелодия на слушалката

Можете да нагласите мелодията, която ще чуете, когато получавате вътрешно обаждане.

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Sounds** , потвърдете с 

Натиснете , за да изберете **Handset ring tones**

Превъртете , за да изберете **Internal ring tone** и потвърдете с 

Можете да прослушате мелодиите с 

Натиснете , за да изберете мелодия на звънене

Handset ring tones

Internal ring tone





Мелодии на звънене на групите

За да нагласите мелодиите на звънене на групите

Има три групи позвъняващи (А, В, С). Можете да присвоите мелодия на всяка група.

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Sounds** , потвърдете с 

Отидете на **Group ring tones** , потвърдете с 

Натиснете , за да изберете група

Можете да прослушате мелодиите с 

Натиснете , за да изберете мелодия на звънене

Sounds

Group ring tones

□□□□

Ниво на мелодията на звънене

За да нагласите ниво на мелодиите на звънене

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Sounds** , потвърдете с 

Отидете на **Handset ring tone vol.** , потвърдете с 

Чува се текущото ниво на звънене

Можете да прослушате нивата на звънене с 

Натиснете , за да изберете ниво на мелодията на звънене

Sounds

Handset ring tone vol.

□□□□

Настройки

За да нагласите тона на слушалката

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Sounds** , потвърдете с 

Отидете на **Settings** , потвърдете с 

Натиснете , за да изберете **Earpiece tone**

Можете да разгледате опциите с 

Натиснете , за да изберете съответната настройка

Settings

Earpiece tone

●□□□



За да нагласите тона на бутоните

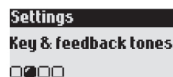
Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Sounds** , потвърдете с 

Отидете на **Settings** , потвърдете с 

Превъртете до **Key & feedback tones** и изберете 

Натиснете , за да изберете **ON** или превъртете до **OFF**  и потвърдете с 



За да нагласите сигналния звънец

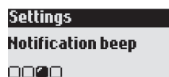
Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Sounds** , потвърдете с 

Отидете на **Settings** , потвърдете с 

Превъртете до **Notification beep** и изберете 

Натиснете , за да изберете **ON** или превъртете до **OFF**  и потвърдете с 



За да нагласите музиката при изчакване

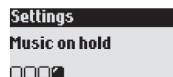
Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Sounds** , потвърдете с 

Отидете на **Settings** , потвърдете с 

Превъртете до **Music on hold** и изберете 

Натиснете , за да изберете **ON** или превъртете до **OFF**  и потвърдете с 





Базова станция

Регистриране

Настройки на линията

Настройки на сервизния код

Регистриране

Тази функция ви позволява да регистрирате DECT периферия без клавиатура

Някои DECT периферни устройства като повторители нямат клавиатура. За да се регистрират такива устройства към базовата станция се използва специална процедура. Използвайте също така упътването на устройството, за да го регистрирате към базовата станция.

За да регистрирате DECT периферия

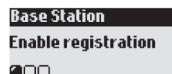
Натиснете **+**, за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Base station**, потвърдете с **+**

Натиснете **+**, за да изберете **Enable registration**

Въведете кода на периферията , потвърдете **+** **ОК**

Следвайте инструкциите в ръководството на периферията



Настройки на линията

За да смените режима на избиране

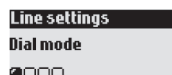
Натиснете **+**, за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Base station**, потвърдете с **+**

Отидете на **Line settings**, потвърдете с **+**

Натиснете **+**, за да изберете **Dial mode**

Натиснете **+**, за да изберете **Tone** или превъртете до **Pulse**  и потвърдете с **+**



Забележка: Тази настройка ви позволява да изберете импулсно избиране и се използва в държави, които нямат тонално избиране или използват по-стари PABX.



За да смените recall type

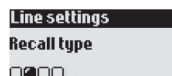
Натиснете **✚**, за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Base station**, потвърдете с **✚**

Отидете на **Line settings**, потвърдете с **✚**

Отидете на **Recall type**, потвърдете с **✚**

Натиснете **✚**, за да изберете **Short flash** или превъртете до **Long flash** и потвърдете с **✚**



Забележка: Тази настройка е полезна, когато се използват услуги на оператора. Използването на някои услуги посредством R+1, R+2, R+3 (изчакване на обаждането, прехвърляне на обаждане...) зависят от тази настройка, според типа телефонна мрежа (ISDN, PABX).

За да промените типа на оператора

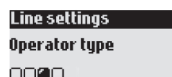
Натиснете **✚**, за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Base station**, потвърдете с **✚**

Отидете на **Line settings**, потвърдете с **✚**

Отидете на **Operator type**, потвърдете с **✚**

Изберете между предложените типове и потвърдете с **✚**



Забележка: Полезно, когато услугата Идентификация на обаждането не функционира, въпреки че сте абониран за тази услуга.

За да активирате/деактивирате първия звънец

За да изключите звънеца на телефона, когато се получават SMS-и, първият звънец е изключен. Вие може да го активирате.

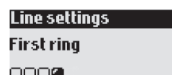
Натиснете **✚**, за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Base station**, потвърдете с **✚**

Отидете на **Line settings**, потвърдете с **✚**

Отидете на **First ring**, потвърдете с **✚**

Натиснете **✚**, за да изберете **ON** или превъртете до **OFF** и потвърдете с **✚**





Настройки на сервизния код

Когато сте абониран за допълнителни услуги при вашия оператор може да се наложи да нагласите някои кодове във вашия телефон.

Фабрично зададените кодове са на националния оператор.

Ако се абонирате за друг оператор може да се наложи да промените кодовете.

За повече информация се свържете с вашия оператор.

За да смените сервизния код

Натиснете , за да влезете в кръговото меню

Отидете на **Base station** , потвърдете с

Отидете на **Service code settings** , потвърдете с

Изберете между предложените услуги и потвърдете с

Въведете новия код и натиснете **OK**

